

7. BP Judges 士師記

<p>1.00:02-01:20 Picture 1 The book of Judges. Use picture 1 to mention the backstory and structure of this book.</p> <p>2. 01:23-02:18 Picture 2 (A) So let's dive in and we can explore each part a bit more. The opening section begins with the ___ of Israel in their territories in the ___ Land, and while Joshua ___ some key ___ towns, there is still a lot of land to be taken, and lots of ___ living in those areas. And so chapter one gives a long ___ of Canaanite groups and towns that Israel just ___ to drive out from the land. Now remember, the whole point of driving out the Canaanites was to ___ their moral corruption and their way of worshiping the gods through child sacrifice. God had called Israel to be a ___ people and that does ___ happen. (B) Question: Israel does something shocking in chapter 2. Mention what Israel does while living in Canaan.</p>	<p>1. 圖片 1 士師記。請使用圖片 1 來講解這卷書的背景和結構。</p> <p>2. 圖片 2 (A) 好，下面来看看每一部分的具体内容吧。开头三章讲述以色列各支派进入 ___ 之地，___ 各自的领土。虽然约书亚已经 ___ 了一些主要的 ___ 城镇，但仍有许多地方没能攻打下来，不少 ___ 人还在那里生活。第 1 章列出了一长 ___ 以色列人 ___ 赶出的迦南民族和（或以及）城镇的名字。要知道，驱赶迦南人的主要目的，就是 ___ 受到他们败坏的道德影响，拒绝他们用孩童献祭的风俗。神呼召以色列做 ___ 的子民，但他们 ___ 做到。 (B) 第 2 章讲述以色列人做了一件令人震驚的事。他們在迦南地做了什麼事情？</p>	<p>1.00:02-01:20 Plaatje 1 Het boek Richteren. Gebruik plaatje 1 om de achtergrond en structuur van dit boek uit te leggen.</p> <p>2.01:23-02:18 Plaatje 2 (A) Dus laten we er in duiken, dan kunnen we elk deel een beetje meer verkennen. Het openingsgedeelte start met de ___ van Israël op hun grondgebied in het ___ Land, en hoewel Jozua een aantal belangrijke ___ steden ___, is er nog veel grond in te nemen. Veel van de ___ wonen in die gebieden. En dus het eerste hoofdstuk geeft een lange ___ van Kanaänitische groepen en steden waarbij het Israël niet ___ was hen uit het land te verdrijven. Bedenk nu, het hele punt van het verdrijven van de Kanaänieten was om beïnvloeding van hun morele corruptie en hun manier van aanbidden van de goden door middel van het offeren van kinderen te ___. God had Israël geroepen om een ___ volk te zijn en dat gebeurt ___. (B) Vraag: Israel doet iets schokkend in hoofdstuk 2. Vertel wat Israel doet terwijl ze in Kanaän wonen.</p>
<p>3.02:20-02:44 Picture 3 This part of Israel's history, the narrator says, was a series of cycles moving in a ___ spiral. Israel became like the ___, and so they would ___ against ___. So, God would ___ them to be ___ and ___ by the Canaanites, and eventually the Israelites would see the error of their ways and ___. So God would raise up a ___ of a judge from among Israel, who would defeat the ___ and bring</p>	<p>3. 圖片 3 作者说，以色列这段时期的历史是一系列的 ___ 循环：以色列人随从 ___ 人，___ 得罪 ___, 神就 ___ 迦南人 ___ 和 ___ 他们；然后，以色列人认识到自己的过错并 ___, 神就在以色列当中兴起一位士师来 ___ 他们，士师将打败 ___, 带来一段 ___ 时期；然后，以色列人再次 ___, 引发 ___ 的恶性循环。</p>	<p>3.02:20-02:44 Plaatje 3 Dit deel van de geschiedenis van Israël, zegt de verteller: is een reeks cycli dat zich in een ___ spiraal beweegt. Israël werd als de ___, en gaan ___ tegen ___. Daarom zou God ___ dat ze ___ en ___ worden door de Kanaänieten, en uiteindelijk zouden de Israëlieten de fout van hun weg inzien en zich ___. God zou een ___ verwekken onder</p>

<p>about an era of _____. But eventually Israel would _____ again and it will all start _____.</p> <p>4.02:49-05:36 Picture 4 (A) This section mentions the story of the judges. These are epic adventures - they're also extremely bloody stories. Important note: This BP-YouTube lesson uses an extremely negative tone when describing the judges, but note that certain of these judges also appear in the New Testament as examples of their great faith in God. Assignment: read Hebrews 11:32-34 as a group. (B) How do we explain this? Fill in: This whole section is designed just to show how _____ things have gotten you can't even tell the _____ and the _____ apart anymore, and that's just the _____.</p> <p>5.05:38-06:17 Picture 5 The final section shows whole Israel hitting _____. There are _____ tragic stories here and they are not for the faint of heart. They're structured by this key line that gets repeated four times at the _____ of the book. In those days Israel had no _____ and everyone did what was _____ in their _____ eyes. The first story is about an Israelite named Micah who built a _____ temple to an _____. And that gets plundered by a private army sent by the tribe of Dan. So they come and they _____ everything and then they go and burn down the _____ city of Laish and _____ all of its inhabitants, it's a horrifying story.</p> <p>6.06:20-07:24 Picture 6</p>	<p>4. 圖片 4 (A) 3-16 章輪番描述 6 位主要的士師，這些是史詩般的事跡，也極其血腥。重要的提示：這個網上讀聖經課程用了一個極其負面的語氣來描述士師，但是要留意也有些士師在新約中被提到作榜樣，因為他們對神大有信心。任務：組員一起讀希伯來書 11:32-34。 (B) 我們怎樣解釋 3-16 章這段呢？所有这些内容让人看到，以色列已经 _____ 到何种程度，甚至看不出 _____ 和 _____ 人有什么差别。而这还只是 _____ 们的状况！</p> <p>5. 圖片 5 最后一部分讲述以色列全体已经败坏到了 _____. 这部分讲了 _____ 件悲剧事跡。可是读者要谨慎：在这当中有一个关键句，_____ 重复了 4 次，将这两件事跡联系起来。这句话就是：“在那些日子，以色列中没有____，各人都行 _____ 看为 _____ 的事”。其中一件事跡讲以色列人米迦，他建了一座 _____ 的神堂供奉 _____，却遭到但支派一支私人军队的掠夺。他们 _____ 所有的东西，之后又放火烧了拉亿，这座 _____ 之城，_____ 其中的所有居民。这件事跡简直骇人听闻！当以色列人忘记了他们的神，强权就变成了公理。</p>	<p>de rechters uit het midden van Israël, die de _____ zou verslaan en zal leiden tot een tijdperk van _____. Maar Israël zou opnieuw _____ en het zal allemaal _____ beginnen.</p> <p>4.02:49-05:36 Plaatje 4 (A) Dit gedeelte behandelt de verhalen van de rechters (rechters). Deze zijn spannende verhalen, maar ook uiterst bloederig. Belangrijke notitie: Let op! Deze BP-YouTube les gebruikt een zeer negatieve toon bij het beschrijven van de rechters, maar let op dat bepaalde van deze rechters ook voorkomen in het Nieuwe Testament als voorbeeld van hun grote geloof in God. Opdracht: lees Hebrëen 11:32-34 als groep. (B) Hoe moeten wij dit gedeelte uitleggen? Vul in: Dit hele gedeelte is bedoeld om te laten zien hoe _____ de dingen waren geworden - je kan de _____ en de _____ niet meer onderscheiden, en dat zijn alleen de _____.</p> <p>5.05:38-06:17 Plaatje 5 Het laatste deel toont Israël als geheel _____ land. Er zijn _____ tragische verhalen hier en ze zijn niet voor bangeriken. Ze zijn gestructureerd door een toets lijn die vier keer wordt herhaald aan het _____ van het boek. In die tijd had Israël geen _____ en iedereen deed wat _____ was in hun _____ ogen. Het eerste verhaal gaat over een Israëliet genaamd Micha, die een _____ tempel gebouwd had voor een _____. En dat wordt geplunderd door een privé-leger gestuurd door de stam van Dan. Dus ze komen en ze _____ alles en dan steken ze het _____ stadje Laish in de brand en</p>
--	---	--

<p>(A) The final story of the book is even worse, it's a shocking tale of sexual abuse and violence which all leads to Israel's ___ civil war. It's very disturbing and that's the ___. These stories are meant to serve as a ___, Israel's descent into self ___ is a result of turning away from the ___ who loves them and ___ them out of ___ in ___, and now Israel needs to be ___ again from ___. The only glimmer of hope in this story is found in this repeated line in the last part of the book. It actually forms the last sentence of this story.</p> <p>(B) Mention this sentence and why it is so important.</p> <p>(C) But the story of Judges has value as a ___ - It's a sobering ___ of the human ___, and ultimately it points out the need for God's ___ to send a ___ who will ___ His people. And that's the book of judges.</p> <p>7. Use 1 picture to share 1 thing you have learned from this lesson about God the Father/Son/Holy Spirit.</p> <p>Scripture reading: Hebrews 11 Judges 21:25</p>	<p>6. 圖片 6</p> <p>(A) 最后一件事跡更是恐怖血腥。这场让人震惊的性虐待和强暴事件，引发了以色列的 ___ 场内战。这件事让人非常忧虑。记载这些事件的 ___, 是要 ___ 人们，以色列陷入自我 ___, 是因为他们离弃了这位爱他们、___ 他们脱离 ___ 为 ___ 之地的 ___。而现在，以色列需要再一次被 ___, 脱离 ___ 的罪。事件中，唯一能看到一丝希望的是全书最后部分不断重复的句子，这也是这卷书的最后一句话。</p> <p>(B) 請列出這句話並解釋它的重要性。</p> <p>(C) 作为一场 ___, 《士师记》的价值在于，它对人类的 ___ 进行了一次发人深省的 ___, 并最终指明人类需要神赐下 ___, 派一位 ___ 来 ___ 祂的百姓。这就是《士师记》的精义。</p> <p>7. 使用一張圖片來分享你從本課程中學到關於聖父 / 聖子 / 聖靈的一件事。</p> <p>閱讀經文： 希伯來書 11，士師記 21:25</p>	<p>___ al haar inwoners, het is een gruwelijk verhaal.</p> <p>6.06:20-07:24 Plaatje 6</p> <p>(A) Het uiteindelijke verhaal van het boek is nog erger, Het is een schokkend verhaal van seksueel misbruik en geweld dat leidt tot de ___ burgeroorlog in Israël. Het is zeer verontrustend en dat is het ___. Deze verhalen zijn bedoeld als een ___. Israel's afdaling in zelf ___ is een gevolg van het afkeren van de ___ die hen liefheeft en hen ___ uit de ___ in ___, en nu moet Israël opnieuw worden ___ van ___. Het enige lichtpuntje van hoop in dit verhaal is te vinden in de herhaalde lijn in het laatste deel van het boek. Het vormt in feite de laatste zin van dit verhaal.</p> <p>(B) Vertel wat deze zin zegt en waarom het zo belangrijk is.</p> <p>(C) Maar het verhaal van de richters heeft zijn waarde als een ___ - Het is een ___ van de menselijke ___, en het wijst op de noodzaak van Gods ___ om een ___ te sturen die zijn volk zal ___. En dat is waar het boek van Richteren over gaat.</p> <p>7. Gebruik 1 plaatje om 1 ding te delen dat je uit deze les hebt geleerd over God de Vader / Zoon / Heilige Geest.</p> <p>Schriftlezing: Hebreeën 11 Richteren 21:25</p>
---	--	--

English: https://www.youtube.com/watch?v=JqOqJlFF_eU&t=13s

廣東話: <https://www.youtube.com/watch?v=IFEK6lfc9nQ>

國語: <https://www.youtube.com/watch?v=NvS60hyYN8Y>

English Pics are further below.

1-2

3-16

17-21

很慘 還可以 越 更差

以色列沒有把迦南人 驅趕出去

以色列士師的敗壞

以色列人民的 敗壞

1

1

迦南人

大雅憫 西道倫 利便約 瑪以 亞弗他 拿拿

聖潔的子民

孩童獻祭

2



3



4



Overview: Judges

OSWALD

JOSHUA OBEY THE COMMANDS OF THE TORAH!

PROMISED LAND

JUDGES

ISRAEL'S TOTAL FAILURE

BE WARNED
DISTURBING-VIOLENT
TRAGIC TALE
ISRAEL BECOMES CANAANITE

1-2

3-16

17-21

PRETTY GOOD GRAY BAD WORSE

1

ISRAEL FAILS TO DRIVE OUT THE CANAANITES

CORRUPTION OF ISRAEL'S JUDGES

7:29

Press Esc to exit full screen

1

CANAANITES

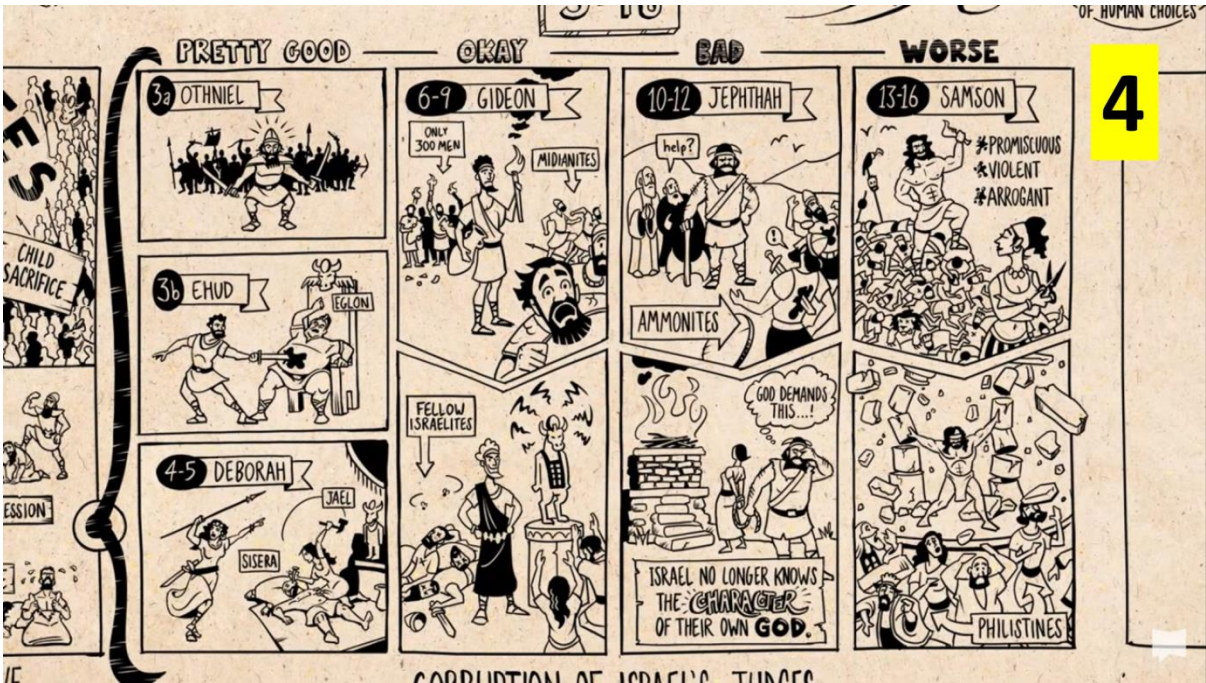
JUDAH
BENJAMIN
JOSEPH
MANASSEH
EPHRAIM
ZEBULUN
ASHER
NAPHTALI
DAN

MORAL CORRUPTION

CHILD SACRIFICE

A ~~WARRIOR~~ PEOPLE
CANAANITE

2





5



6

<p>[Q1] 00:02 The book of Judges. 00:04 So remember after Joshua led the tribes of Israel into the Promised Land, 00:08 he called them to be faithful to their covenant with God 00:11 by obeying the commands of the Torah. 00:13 And if they do this, they will show all the other nations what God is like. 00:17 So Judges begins with the death of Joshua 00:20 basically tells the story of Israel's total failure. 00:24 The book's name comes from the type of leaders Israel had in this period. 00:28 Before they had any Kings, the tribes were all governed by these "judges". 00:33 Now don't think of a courtroom. 00:35 These were regional, political, military leaders 00:38 more like a tribal chieftain. 00:41 And you need to be warned, the book of Judges is very disturbing 00:44 and violent. It tells the tragic</p>	<p>1) 大家还记得吗，约书亚带领以色列众支派进入应许之地后，呼吁他们要忠于和神的立约，遵守律法书的诫命。如果他们这样做，就会让其他国家的百姓看到这是怎样的一位神。而《士师记》是从约书亚离世讲起，基本上讲述的是以色列完全败坏的过程。</p> <p>“士师记”的名字取自于以色列这个时期的领袖：在立君王之前，以色列支派由“士师”统治；不要以为他们是审判官，其实他们是地区性的政治、军事领袖，更接近部落族长的角色。</p> <p>呐，读这卷书，得做好心理准备，因为《士师记》的内容令人非常不安，充满暴力。这卷书</p>	<p>[Q1] 00:02 Het boek Richteren. 00:04 Dus vergeet niet dat nadat Jozua de stammen van Israël naar het Beloofde Land had geleid 00:08 hij hen opriep trouw te blijven aan hun verbond met God 00:11 door gehoorzaamheid aan de geboden van de Thora. 00:13 En als ze dat zouden doen, zouden ze al de andere volkeren laten zien hoe God is. 00:17 Richteren, wat met dood van Jozua begint, 00:20 vertelt in feite het verhaal van de totale mislukking van Israël. 00:24 De naam van het boek komt voort uit het type leiders dat Israël had in deze periode. 00:28 Voordat ze koningen hadden, werden de stammen geregeerd door "richters". 00:33 Denk daarbij niet aan een rechtszaal. 00:35 Dit waren de regionale, politieke, militaire leiders, 00:38 meer als een stamhoofd. 00:41 En wees gewaarschuwt, het boek Richteren is zeer schrikbarend 00:44 en gewelddadig. Het vertelt het tragische verhaal van de morele</p>
--	--	--

<p>tale of Israel's moral corruption, 00:48 of its bad leadership, 00:49 and basically how they become no different than the Canaanites. 00:53 But this sad story is also meant to generate hope for the future, 00:57 and you can see this in how the book is designed. 00:59 There's a large introduction that sets the stage for Israel's failure 01:03 as they don't drive out the remaining Canaanites. 01:05 Then, the large main section of the book has stories about the growing corruption of Israel's judges. 01:11 And the progression here shows how Israel's leaders go from pretty good, to 01:14 ok, to bad, 01:16 to worse. 01:18 The concluding section is really disturbing 01:20 and shows the corruption of the people of Israel as a whole.</p> <p>[Q2] 01:23</p>	<p>讲述的是悲剧故事：以色列人道德败坏，领导层腐败，变得几乎和迦南人没什么差别。但这个悲剧故事的目的，是要引出将来的盼望。这一点，可以从《士师记》的结构看出来。</p> <p>开头的段落很长，为以色列人没能赶走剩下的迦南民族并陷入败坏埋下了伏笔。书中的主要部分记载了越来越败坏的以色列士师的故事：随着故事发展，可以看到，以色列的领袖如何从优秀变成一般，再变成糟糕，最后变得糟糕透顶。结尾部分令人十分忧虑，显示出以色列民族整体陷入败坏。</p> <p>2) 好，下面来看看每一部分的具体内</p>	<p>corruptie van Israël, 00:48 en van zijn slechte leiderschap. 00:49 En eigenlijk ook hoe ze niet anders worden dan de Kanaänieten. 00:53 Maar dit trieste verhaal is ook bedoeld om hoop voor de toekomst te genereren, 00:57 en je kunt dit zien in de manier waarop het boek is ontworpen. 00:59 Er is een grote inleiding die de decors voor het falen van Israël neerzet 01:03 omdat ze de resterende Kanaänieten niet uitdrijven. 01:05 Daarna volgt een groot hoofd-deel van het boek, wat gaat over de toenemende corruptie van de richters van Israël. 01:11 In toenemende mate zie je hier hoe de Israëlische leiders wegzakken van redelijk goed, 01:14 naar wel oké, tot slecht, 01:16 en tot nog slechter. 01:18 Het afsluitende deel is echt schrikbarend 01:20 en toont de corruptie van het volk Israël als geheel.</p> <p>[Q2] 01:23 Dus laten we er in duiken dan kunnen we elk deel een beetje</p>
--	--	---

<p>So let's dive in and we can explore each part a bit more. 01:26 The opening section begins with the tribes of Israel in their territories in the Promised Land, 01:31 and while Joshua defeated some key Canaanite towns, 01:34 there is still a lot of land to be taken, 01:37 and lots of Canaanites living in those areas. 01:39 And so chapter one gives a long list of Canaanite groups and towns 01:43 that Israel just failed to drive out from the land. 01:46 Now remember, the whole point of driving out the Canaanites 01:50 was to avoid their moral corruption and their way of worshiping the gods 01:54 through child sacrifice. 01:56 God had called Israel to be a holy people 01:59 and that does not happen. 02:01 Chapter 2 describes how Israel just moved in alongside the Canaanites, 02:05 adopted all their cultural and religious practices,</p>	<p>容吧。 开头三章讲述以色列各支派进入应许之地，夺取各自的领土。虽然约书亚已经攻取了一些主要的迦南城镇，但仍有许多地方没能攻打下来，不少迦南人还在那里生活。第 1 章列出了一长串以色列人没能赶出的迦南民族和（或以及）城镇的名字。 要知道，驱赶迦南人的主要目的，就是避免受到他们败坏的道德影响，拒绝他们用孩童献祭的风俗。神呼召以色列做圣洁的子民，但他们没能做到。第 2 章讲述以色列人索性同迦南人住在一起，开始随从他们的文化和宗教习俗。故事进入第 2 章，暂时停了下来。作者几乎用了整整一章来概</p>	<p>meer verkennen. 01:26 Het openingsgedeelte start met de stammen van Israël op hun grondgebied in het Beloofde Land, 01:31 en hoewel Jozua een aantal belangrijke Kanaänitische steden versloeg, 01:34 is er nog veel grond in te nemen. 01:37 Veel van de Kanaänieten wonen in die gebieden. 01:39 En dus geeft het eerste hoofdstuk een lange lijst van Kanaänitische groepen en steden waarbij 01:43 het Israël niet gelukt was hen uit het land te verdrijven. 01:46 Bedenk nu, het hele punt van het verdrijven van de Kanaänieten was om 01:50 beïnvloeding van hun morele corruptie en hun manier van aanbidden van de goden 01:54 door middel van het offeren van kinderen te voorkomen. 01:56 God had Israël geroepen om een heilig volk te zijn 01:59 en dat gebeurt niet. 02:01 Hoofdstuk 2 beschrijft hoe Israël net verhuisd is naast de Kanaänieten en 02:05 al hun culturele en religieuze praktijken overneemt, 02:09</p>
--	--	---

<p>02:09 and it's right here that the story stops.</p> <p>02:12 For nearly a whole chapter, the narrator gives us an overview of everything that's about to happen</p> <p>02:18 in the body of the book.</p> <p>[Q3] 02:20 This part of Israel's history, the narrator says, was a</p> <p>02:22 series of cycles moving in a downward spiral.</p> <p>02:26 Israel became like the Canaanites,</p> <p>02:28 and so they would sin against God.</p> <p>02:30 So, God would allow them to be conquered and oppressed by the Canaanites,</p> <p>02:33 and eventually the Israelites would see the error of their ways</p> <p>02:37 and repent.</p> <p>02:38 So God would raise up a deliverer of a judge from among Israel, who would defeat the enemy</p> <p>02:42 and bring about an era of peace.</p> <p>02:44 but eventually Israel would sin again and it will all start</p>	<p>述这卷书主体部分将要发生的事。</p> <p>3) 作者说, 以色列这段时期的历史是一系列的恶性循环: 以色列人随从迦南人, 犯罪得罪神, 神就允许迦南人打败和压迫他们; 然后, 以色列人认识到自己的过错并悔改, 神就在以色列当中兴起一位士师来拯救他们, 士师将打败敌人, 带来一段和平时期; 然后, 以色列人再次犯罪, 引发新一轮的恶性循环。</p> <p>4) 下一部分的文学结构和情节就遵循着这样的循环。故事中有六位重要的士师, 都经历了类似的过程。其中前三位士师是俄陀聂、以笏和底波拉, 他们的故事都</p>	<p>en hier stopt het verhaal.</p> <p>02:12 Voor bijna een heel hoofdstuk, geeft de verteller ons een overzicht van alles wat er gaat gebeuren</p> <p>02:18 in het boek.</p> <p>[Q3] 02:20 Dit deel van de geschiedenis van Israël, zegt de verteller:</p> <p>02:22 is een reeks cycli dat zich in neerwaartse spiraal beweegt.</p> <p>02:26 Israël werd als de Kanaänieten,</p> <p>02:28 en gaan zondigen tegen God.</p> <p>02:30 Daarom zou God toestaan dat ze veroverd en onderdrukt worden door de Kanaänieten,</p> <p>02:33 en uiteindelijk zouden de Israëlieten de fout van hun weg inzien</p> <p>02:37 en zich bekeren.</p> <p>02:38 God zou een verlosser verwekken onder de rechters uit het midden van Israël, die de vijand zou verslaan</p> <p>02:42 en zal leiden tot een tijdperk van vrede.</p> <p>02:44 Maar Israël zou opnieuw zondigen en het zal allemaal opnieuw beginnen.</p> <p>[Q4] 02:49</p>
--	---	---

<p>over.</p> <p>[Q4] 02:49 This cycle provides the literary design and flow for the next main section of the book. 02:54 It gets repeated for each of the six main judges 02:57 whose stories are told here. 02:59 Now the stories of the first three judges 03:01 Othniel, Ehud and Deborah, 03:05 they're epic adventures - they're also extremely bloody stories. 03:09 Either the judge themselves or people who helped the judge - they 03:13 defeat their enemies and deliver the people of Israel. 03:16 The stories about the next three judges are longer 03:20 and they focus in on the character flaws of the judges 03:23 which get increasingly worse. 03:25 So Gideon, he begins pretty well, he's a coward of a man 03:29 but he eventually comes to trust that God CAN SAVE Israel through him, 03:33</p>	<p>很传奇，也极其血腥。有的士师凭一己之力战胜仇敌，也有的士师靠他的跟随者打败仇敌，拯救以色列民。</p> <p>接下来，作者用更长的篇幅讲述了后三位士师的事迹，主要聚焦在几位士师的品格缺陷上，而且一个比一个糟糕。</p> <p>基甸一开始表现良好。他虽然懦弱胆小，但最终相信神能通过他拯救以色列。他率领 300 人，手持火把和瓦瓶，打败了米甸大军。但他的脾气很差，杀了一批没有在战役中帮助他的以色列同胞；然后他就开始走下坡路，他用从战场上获取的金子制作了一个偶像。在他死后，所有以色列民都拜这个偶像。于是，恶性循环又开</p>	<p>Deze cyclus biedt het literaire ontwerp en is de voeding voor het volgende belangrijkste deel van het boek. 02:54 Het wordt herhaald voor elk van de zes belangrijkste richters. 02:57 Hun verhalen worden hier verteld. 02:59 De verhalen van de eerste drie richters 03:01 Othniël, Ehud en Deborah 03:05 zijn epische avonturen (<i>heldenverhalen</i>) - het zijn ook uiterst bloederige verhalen. 03:09 Ofwel de richter zelf of mensen die de richter hebben geholpen - 03:13 verslaan hun vijanden en bevrijden het volk van Israël. 03:16 De verhalen over de komende drie richters zijn langer 03:20 en focussen zich op de karaktergebreken van de richters 03:23 die steeds erger worden. 03:25 Gideon, hij begint behoorlijk goed, hij is een lafaard 03:29 maar hij krijgt er uiteindelijk vertrouwen in dat God Israël KAN REDDEN door hem, 03:33 en zo verslaat hij een ENORME leger van Midianieten met slechts driehonderd man 03:37</p>
--	---	--

<p>and so he defeats a HUGE army of Midianites with only three hundred men 03:37 using torches and clay pots. 03:40 But Gideon has a nasty temper and he murders a bunch of fellow Israelites 03:45 for not helping him in his battle 03:47 and then it all goes downhill from there. 03:50 He makes an idol from the gold that he won in his battles and 03:53 then after he dies all Israel worship the idol as a god 03:57 and the cycle begins again. 04:00 The next main judge is Jephthah who's something of a mafia thug living up in the hills, and 04:05 when things get really bad for Israel the elders come to him begging for his help. 04:09 And Jephthah was a very effective leader, 04:12 he won lots of battles against the Ammonites. 04:14 but he was so unfamiliar with the God of Israel he treats him like a Canaanite god - he vows 04:19 to sacrifice his daughter if he</p>	<p>始了。 下一位重要的士师是耶弗他，他住在山上，过着类似于黑帮暴徒的生活。当以色列遭遇困苦的时候，众长老去见他，求他做首领。耶弗他是一个战功卓越的领袖，他多次打赢亚扪人，但是他对以色列的神了解得很少。他用敬奉迦南神明的方式去敬拜神，起誓说如果打胜仗，就会用自己的女儿献祭。这个悲剧让我们看到，以色列人堕落了何等地步，竟然不知道自己的神有什么品格，结果导致了很多凶杀和错误的敬拜方式。最后一位士师是参孙]，他是目前为止最糟糕的士师。他原本大有前途，却完全无视以色列的神。他淫乱、暴</p>	<p>gebruik makende van fakkels en klei potten. 03:40 Maar Gideon heeft een slecht humeur en hij vermoordt een stel mede Israëlieten 03:45 voor het niet helpen in zijn strijd 03:47 en vanaf daar gaat het bergafwaarts. 03:50 Hij maakt een afgod van het goud dat hij won in zijn veldslagen 03:53 en na zijn dood aanbidden al de Israëlieten de afgod als een god 03:57 en de cyclus begint opnieuw. 04:00 De volgende belangrijkste richter Jefta leeft als een soort mafia misdadiger in de heuvels, 04:05 en wanneer dingen echt slecht voor Israël worden, komen de oudsten bij hem om zijn hulp te smeken. 04:09 Jefta was een zeer effectieve leider, 04:12 hij won tal van gevechten tegen de Ammonieten. 04:14 maar hij was zo weinig vertrouwd met de God van Israël, dat hij Hem als een Kanaänitische god behandelt: 04:19 Hij zweert om zijn dochter op te offeren als hij de strijd wint. 04:23 Dit tragische verhaal toont hoe ver Israël is gevallen,</p>
---	---	--

<p>wins the battle. 04:23 This tragic story shows just how far Israel has fallen, 04:28 they no longer know the character of their own God, 04:31 which leads to murder and to false worship. 04:35 The last judge Samson is by far the worst. 04:39 his life began full of promise, but he has no regard for the God of Israel. 04:44 He was promiscuous, violent and arrogant. 04:47 He did win brutally strategic victories over the Philistines, 04:51 but only at the expense of his own integrity, 04:54 and his life ends in a violent rush of mass murder. 04:58 Now a quick note here, 05:00 you'll notice a repeated theme in the main section of the book 05:03 that at key moments God's Spirit will empower each of these judges 05:07 to accomplish these great acts of deliverance. 05:11 Now the fact that God uses these really screwed up</p>	<p>虐、狂妄自大。他用野蛮的手段打赢了非利士人，却失去了自己的诚信。最终，他在一场激烈的大屠杀中死去。 顺便提一句，你会发现，《士师记》的主体部分有一个重复出现的主题，就是每到关键时刻，神的灵都会赐给某个士师能力，去完成伟大的拯救行动。神使用这些糟糕的人，并不意味着他认同他们所有的行为和决定。神最先要做的是拯救自己的子民，但他能够使用的只有这批败坏的领袖。因此，他就通过他们做事。 所有这些内容让人看到，以色列已经堕落到何种程度，甚至看不出他们和迦南人有什么差别。而这，还只是</p>	<p>04:28 ze kennen het karakter van hun eigen God niet meer, 04:31 wat leidt tot moord en valse aanbidding. 04:35 De laatste rechter Simson is veruit het ergste. 04:39 Zijn leven begon vol belofte, maar hij heeft geen respect voor de God van Israël. 04:44 Hij was overspelig, gewelddadig en arrogant. 04:47 Hij wist op brute wijze strategische overwinningen te behalen op de Filistijnen, 04:51 maar alleen ten koste van zijn eigen integriteit. 04:54 Zijn leven eindigt in een gewelddadige stormloop van massamoord. 04:58 Nu een kleine aantekening hier, 05:00 je zult het herhaalde thema in dit hoofddeel van het boek opmerken 05:03 waarin op belangrijke momenten God's Geest deze richters bekrachtigt 05:07 om deze grote daden van bevrijding te kunnen bereiken. 05:11 Nu, het feit dat God deze echt verknippte personen gebruikt 05:13 betekent niet dat Hij hun</p>
---	--	---

<p>people 05:13 doesn't mean he endorses all or even any of their decisions. 05:18 God is committed first and foremost to saving His people, 05:22 but all he has to work with are these corrupt leaders 05:25 and so he works with them. 05:28 This whole section is designed just to show how bad things have gotten - 05:31 you can't even tell the Israelites and the Canaanites apart anymore, 05:36 and that's just the leaders.</p> <p>[Q5] 05:38 The final section shows Israel as a whole country hitting bottom. 05:41 There are two tragic stories here and they are not for the faint of heart. 05:46 They're structured by this key line that gets repeated four times at the close of the book: 05:51 "In those days Israel had no king and everyone did what was right in their own eyes". 05:57 The first story is about an Israelite named Micah who built a private temple to an idol.</p>	<p>领袖们的状况！</p> <p>5) 最后一部分讲述以色列全体已经败坏到了极点。这部分讲了两个悲剧故事，可是读者要谨慎：在这当中，有一个关键句前后重复了4次，将这两个故事联系起来。这句话就是：“在那些日子，以色列中没有王，各人都行自己看为对的事。”</p> <p>其中一个故事讲以色列人米迦，建了一座私人的神堂供奉神像，却遭到但支派一支私人军队的掠夺。他们偷走所有的东西，之后又到拉亿，放火烧了这座和平之城，杀死其中的所有居民。这个故事简直骇人听闻！当以色列人忘记了他们的神，强权就变成了公理。</p>	<p>beslissingen goedkeurt. 05:18 God zet Zich in de eerste plaats in om Zijn volk redden, maar 05:22 alles waarmee hij moet werken zijn deze corrupte leiders 05:25 en zo werkt hij samen met hen. 05:28 Dit hele gedeelte is bedoeld om te laten zien hoe slecht de dingen waren geworden - 05:31 je kan de Israëlieten en de Kanaänieten niet meer onderscheiden, 05:36 en dat zijn alleen nog maar de leiders.</p> <p>[Q5] 05:38 Het laatste deel toont Israël als een geheel verslagen land. 05:41 Er zijn twee tragische verhalen hier en ze zijn niet voor bangeriken. 05:46 Ze zijn gestructureerd door een toets lijn die vier keer wordt herhaald aan het einde van het boek: 05:51 "In die tijd had Israël geen koning en iedereen deed wat goed was in hun eigen ogen". 05:57 Het eerste verhaal gaat over een Israëliet genaamd Micha, die een eigen tempel gebouwd had voor een afgod. 06:03 En dat wordt geplunderd door</p>
---	---	---

<p>06:03 And that gets plundered by a private army sent by the tribe of Dan.</p> <p>06:07 So they come and they steal everything and then they go and burn down the peaceful city of Laish</p> <p>06:12 and murder all of its inhabitants, it's a horrifying story.</p> <p>06:17 When Israel forgets its God, might makes right.</p> <p>[Q6]</p> <p>06:20 The final story of the book is even worse,</p> <p>06:23 it's a shocking tale of sexual abuse and violence which all leads to Israel's first civil war.</p> <p>06:29 It's very disturbing and that's the point.</p> <p>06:33 These stories are meant to serve as a warning,</p> <p>06:36 Israel's descent into self destruction is a result of turning away</p> <p>06:40 from the God who loves them and saved them out of slavery</p> <p>06:44 in Egypt, and now Israel needs to be delivered again from themselves.</p> <p>06:49 The only glimmer of hope in this story is found in this</p>	<p>6) 最后一个故事更是恐怖血腥。这场让人震惊的性虐待和强暴事件，引发了以色列的第一场内战。这件事让人非常忧虑。记载这些事件的目的，是要警告人们，以色列陷入自我灭亡，是因为他们离弃了这位爱他们、拯救他们脱离埃及为奴之地的神。而现在，以色列需要再一次被拯救，脱离自己的罪。</p> <p>故事中，唯一能看到一丝希望的是全书最后部分不断重复的句子，这也是这卷书的最后一句话：“以色列中没有王。”这为后面的书卷埋下了伏笔，接下来讲的是大卫王家族的起源（也就是《路得记》）和以色列王权的起源（《撒母</p>	<p>een privé-leger gestuurd door de stam van Dan.</p> <p>06:07 Dus ze komen en ze stelen alles en dan steken ze het rustige stadje Laish in de brand</p> <p>06:12 en vermoorden al haar inwoners, het is een gruwelijk verhaal.</p> <p>06:17 Wanneer Israël haar God vergeet, is macht gelijk aan recht.</p> <p>[Q6]</p> <p>06:20 Het uiteindelijke verhaal van het boek is nog erger,</p> <p>06:23 Het is een schokkend verhaal van seksueel misbruik en geweld dat leidt tot de eerste burgeroorlog in Israël.</p> <p>06:29 Het is zeer verontrustend en dat is het punt.</p> <p>06:33 Deze verhalen zijn bedoeld als een waarschuwing.</p> <p>06:36 Israel's afdaling in zelfvernietiging is een gevolg van het afkeren</p> <p>06:40 van de God die hen liefheeft en hen verlost uit de slavernij</p> <p>06:44 in Egypte, en nu moet Israël opnieuw worden verlost van zichzelf.</p> <p>06:49 Het enige lichtpuntje van hoop in dit verhaal is te vinden in de herhaalde lijn in het laatste deel van het boek.</p> <p>06:54</p>
--	---	--

<p>repeated line in the last part of the book. 06:54 It actually forms the last sentence of this story: 06:57 "Israel has no king". And so the stage is set for the following book to tell the origins of King David's family, 07:05 the book of Ruth, and also the origins of kingship itself in Israel, 07:09 the book of 1 Samuel. But the story of Judges has value as a tragedy - 07:14 it's a sobering explanation of the human condition, and ultimately it points out the need for God's grace 07:22 to send a king who will rescue His people. 07:24 And that's the book of judges.</p>	<p>耳记上》)。 作为一场悲剧， 《士师记》的价值在于，它对人类的处境进行了一次发人深省的探索，并最终指明人类需要神赐下恩典，派一位王来拯救祂的百姓。 这就是《士师记》的精义。</p>	<p>Het vormt in feite de laatste zin van dit verhaal: 06:57 "Israël heeft geen koning". En dus is het podium gezet voor het volgende boek om de oorsprong van Koning Davids familie te vertellen , 07:05 het boek van Ruth, en ook de oorsprong van het koningschap in Israël 07:09 in het boek van 1 Samuël. Maar het verhaal van de richters heeft zijn waarde als een tragedie - 07:14 Het is een ontvuchterende uitleg van de menselijke toestand, en uiteindelijk wijst het op de noodzaak van Gods genade 07:22 om een Koning te sturen die Zijn volk zal redden. 07:24 En dat is waar het boek van Richteren over gaat.</p>
--	---	--